

# Campus Connection~Español

EJEMPLAR #8, - - - 19 DE OCTUBRE 2022



**Waukesha  
Catholic** SCHOOL  
SYSTEM

## NUESTRA MISION

Waukesha Catholic inculca la fé e inspira futuros, nutriendo los dones de cada niño con una educación enraizada en los valores del Evangelio y en una cultura de comunidad, compasión y amor.

## CALENDARIO DE EVENTOS DE ESTA SEMANA...

**Jueves 20 de octubre:** SMC/SWC - Salida temprano, SMC-11:20 am; SWC-11:40 am; Conferencias en SMC 1:00-8:00 pm

**Viernes 21 de octubre:** No habrá clases; Conferencias en SMC, 8:00 am-12:00 pm

**Lunes 24 de octubre:** Órdenes de Scrip hasta el mediodía



**Miércoles 26 de octubre:** SMC - Misa 8:35 am; SWC - K5 a Ebert's Greenhouse; Junta de la mesa directiva 6:00 pm en el salón comunitario

Calendario del campus del mes de octubre

- [SWC](#)
- [SMC](#)
  
- Presionar las letras azules [here](#) para ver el calendario escolar 2022-2023.



Hola familias de Waukesha Catholic:

Gracias a todos los que vinieron el sábado pasado a unirse a la Caminata de las Escuelas Católicas. Fue maravilloso ver a tantos reunidos como una comunidad escolar para mostrar el amor por la educación católica, Waukesha Catholic, y simplemente para disfrutar del tiempo con los demás. Gracias también a todos los que donaron y/o solicitaron donaciones. Estamos verdaderamente agradecidos y confiamos en que alcanzaremos nuestra meta de \$40,000. Estamos bendecidos de tener una comunidad tan generosa de partidarios. Las donaciones continuarán siendo recolectadas (e igualadas hasta \$10,000) hasta el final del mes.



También, por favor, recuerden que seguimos recogiendo zapatos nuevos o ligeramente usados hasta el final del mes. Al proveer y cuidar a los necesitados, estamos CAMINANDO CON JESÚS

Por último, este jueves y viernes se celebrarán conferencias. Para más detalles, consulte la sección de Conferencias.

Bendiciones,

Lisa Kovaleski



## DEL DEPARTAMENTO DE DESARROLLO...

El sábado 15 de octubre de 2022, la comunidad escolar de Waukesha Catholic se reunió para celebrar a la educación católica durante nuestra primera Caminata de Escuelas Católicas Trunk or Treat. Hasta ahora, durante esta recaudación de fondos de otoño, ¡hemos recaudado casi \$33,000 para apoyar a Waukesha Catholic! Gracias por sus donaciones y por su continua promoción de esta recaudación de fondos



**Estamos muy agradecidos con un generoso donante anónimo que igualará cada donación (hasta 10.000 dólares) hasta el lunes 31 de octubre. ¡Por favor, ayúdenos a alcanzar nuestro objetivo de recaudar 40.000 dólares!**

Nuestro Trunk or Treat no habría sido posible sin los increíbles voluntarios y las familias de la escuela que decoraron sus baúles/cajuelas y repartieron caramelos. ¡Nos gustaría agradecer a todos los que ofrecieron su tiempo y trabajo duro para hacer este evento tan divertido para nuestra comunidad escolar!

**Un agradecimiento especial a las Mujeres Cristianas de St. Mary por patrocinar nuestra Caminata de las Escuelas Católicas para ayudar a cubrir nuestros gastos. También agradecemos a Kwik Trip por proporcionar una tarjeta de regalo de \$200 para el ganador de nuestro concurso Trunk or Treat: Leyla Torres - ¡que nos asombró con su baúl/cajuela decorado con un barco pirata!**

### Los mejores salones para la recaudación de fondos

Como se prometió, los dos salones de clase que más recauden en cada campus recibirán una fiesta de donuts del Donut Squad y un helado al mediodía.

Campus de St. William: Felicidades a los salones K3 McDonell y K5B Tallinger

Campus de St. Mary: Felicidades a los salones 3-1 Doubek y 4-1 Clarke

**Aparten la fecha**

Nuestra cena y subasta de Waukesha Catholic 2023 se celebrará **el sábado 11 de febrero** en el Hotel Ingleside en Pewaukee. Por favor, marquen sus calendarios - ¡no querrán perderse!



## CONFERENCIAS

### CONFERENCIAS DE K3 a 5° GRADO

- Jueves 20 de octubre de 1:00–8:00 pm en el campus de St. Mary.
- Viernes 21 de octubre de 8:00–10:00 am en el campus de St. Mary, y después de 10:00 am– 12:00 pm VIRTUALES
- Si no se anotaron para una conferencia, contacten al maestro de sus hijos para agendar un tiempo.

Las conferencias con los maestros de K3 a 5to grado se llevarán a cabo en el campus de St. Mary, ya sea en el salón de su hijo o en los salones identificados abajo. Si usted se inscribió para una conferencia virtual, se le enviará por correo electrónico un enlace para unirse a esa conferencia.

### CONFERENCIAS PARA MIDDLE SCHOOL

Las conferencias de middle school tendrán lugar EN PERSONA en el campus de St. Mary en los salones de los profesores el jueves 20 de octubre de 1:00 a 8:00 pm y el viernes 22 de octubre de 8:00 a 10:00 am. Estas son conferencias NO PROGRAMADAS. Los padres tienen la opción de elegir con qué profesores quieren reunirse. Cada profesor estará disponible por orden de llegada. Las conferencias se limitarán a siete minutos por profesor. Si creen que necesitan más tiempo, por favor, acuerden una hora para reunirse con el profesor fuera de la hora de la conferencia programada. Por favor, entre por la puerta principal de la escuela en el Campus St. Mary.

Tenemos un número limitado de conferencias virtuales disponibles para los profesores de middle school el viernes 21 de octubre, de 10:00 am a 12:00 pm. Si se inscribió en una conferencia virtual, se le enviará por correo electrónico un enlace para unirse a esa conferencia.

### **LUGARES DE LAS CONFERENCIAS:**

Todas las conferencias se celebrarán en el Campus de St. Mary. Las conferencias individuales se celebrarán en los siguientes espacios. En St. Mary también se encontrarán mapas/señalización para proporcionar más indicaciones

- K3: Primer piso salón de conferencias
- K4A: Salón de banda
- K4 B: Piso de abajo salón de conferencias
- K5 A: Salón de arte (piso de abajo)
- K5 B: Salón de música (piso de abajo)
- 1-1: Laboratorio de STEM (piso de abajo)
- 1-2: Orientación/Salón de español (piso de abajo)
- 2-1:Gimnasio (piso de abajo)
- 2-2: Gimnasio (piso de abajo)
- 3° a 8° grado: Las conferencias se llevarán a cabo en sus salones. La Sra. Lingo tendrá su conferencia en su oficina (piso de abajo).
- Las maestras de especialidades: Primer piso - salón de recreo

### ¿SE PUEDE LLEVAR A LOS NIÑOS PEQUEÑOS?

Le pedimos que se abstengan de traer a los niños pequeños, ya que su atención, al igual que la nuestra, se divide y no sirve en el mejor interés de sus hijos. Le agradecemos su cooperación en este asunto. Lamentablemente, no habrá servicio de guardería

### ¿EL ESTUDIANTE ASISTE A LA CONFERENCIA?

Se espera que los estudiantes de los grados 1° a 8° asistan a las conferencias

## NOTICIAS DE LA ASOCIACION DE PADRES DE FAMILIA

### HALLOWEEN HOP

¡Marquen sus calendarios y planeen asistir al **HALLOWEEN HOP** de este año! Este evento de diversión familiar será el viernes 28 de octubre de 6:00 a 8:00 pm. El evento está abierto a todos los estudiantes de K3 a 5to grado. La entrada es \$5.00 por familia y los fondos recaudados van a ayudar a la Asociación de Padres a proveer eventos durante el año escolar.



**Pedimos donaciones de alimentos y bebidas. Los que tengan un apellido que empiece por A-L deben traer una bebida y M-Z deben traer bocadillos.** Por favor, asegúrese de que los bocadillos y las bebidas estén envueltos individualmente y comprados en la tienda. Se recomienda el uso de disfraces (pero no es obligatorio) para que usted y su hijo no se pierdan este baile. Por favor, haga clic en las letras azules [here](#) ver el folleto adjunto con más detalles.

**También necesitamos voluntarios para que sea un evento divertido para los niños.** Estos eventos no pueden llevarse a cabo sin su ayuda. Considere la posibilidad de ser voluntario. ¡Inscribirse es fácil! Sólo tienes que utilizar el enlace de abajo para acceder fácilmente a

SignUpGenius. Todos los voluntarios adultos deben estar certificados por Ambiente Seguro. Los estudiantes de middle school son bienvenidos a ser voluntarios por horas de servicio, siempre y cuando estén acompañados por un padre y se inscriban también (no se permiten estudiantes de High School, por favor).

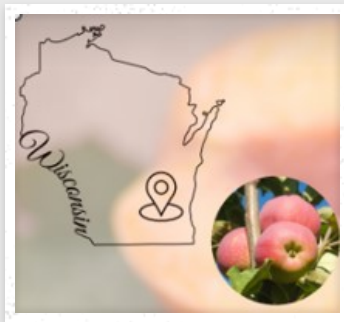
<https://www.signupgenius.com/go/70A0C45A5AF23A4F58-2022>

## ALMUERZO, BOCADILLOS Y NOTAS

Octubre es el mes nacional de la granja a la escuela y nuestros estudiantes están disfrutando de deliciosas manzanas y peras de origen local de Patterson Orchards en New Berlin. Echa un vistazo a esta excursión virtual a Patterson Orchards gracias a MCFI, nuestro proveedor de servicios alimentarios. [http://www.viewpure.com/5bKd1QvA\\_9g?start=0&end=0](http://www.viewpure.com/5bKd1QvA_9g?start=0&end=0)

Enlace para el menú de octubre: [October Menu](#)

Oportunidades para ser voluntarios sirviendo el almuerzo: [SMC](#) / [SWC](#)



*El Festival de la Bonificación continúa este viernes.* El Bonus Fest se celebra todos los viernes, sábados y domingos hasta finales de octubre. Cada fin de semana se presenta una línea diferente de marcas en bonificación sólo para esos días. Se aplican todos los tipos de tarjetas: físicas, eGift y recargables. Puedes hacer tu pedido el viernes, el sábado o el domingo y pagar con un cheque el lunes siguiente.

Casi todas las tiendas y restaurantes que visitas tienen una tarjeta de regalo que se ofrece a través del programa Scrip - consulta las opciones en [www.RaiseRight.com](http://www.RaiseRight.com). Si eres nuevo en el programa Scrip, tendrás que crear una cuenta y utilizar nuestro código de Waukesha Catholic D62CEAF51142 para registrarse.

Haga su pedido de Scrip antes del lunes 24 de octubre al mediodía para que sea entregado el jueves 27 de octubre. Puede pagar su pedido enviando un cheque a la oficina de la escuela, o pagar directamente con una cuenta bancaria o tarjeta de crédito (se aplica una pequeña comisión).

¿Tienes preguntas sobre el programa Scrip? Ponte en contacto con Charlotte, nuestra coordinadora de Scrip, en [scrip@waukeshacatholic.org](mailto:scrip@waukeshacatholic.org) o 262-896-2929 ext. 1331 para más información.



## INFORMACIÓN DE LA MESA DIRECTIVA

- La próxima reunión de la Junta Directiva será el miércoles 26 de octubre de 2022 en el Campus de St. Mary en el Salón Comunitario a las 6:00 pm

Todas las reuniones de la Mesa Directiva para el año escolar 2022-2023 están enlistadas en el sitio web de Waukesha Catholic. También puede acceder a las actas de la junta del año pasado haciendo clic en el botón rojo ubicado en la página de la Mesa Directiva Escolar.

## NOVEDADES DE LOS CAMPUS

**CAMPUS DE ST. MARY (PRESIONE AQUÍ)**

**CAMPUS DE ST. WILLIAM (PRESIONE AQUÍ)**

## INFORMACIÓN DE DEPORTES

**¡Seton Bound!** Felicitaciones a nuestros equipos de voleibol de niños y niñas de 8º grado por haber obtenido invitaciones para los Campeonatos de Voleibol de Elizabeth Seton. El torneo es el campeonato arquidiocesano para todos los equipos de 8º grado en la Arquidiócesis de Milwaukee. El torneo se llevará a cabo del lunes 31 de octubre al viernes 6 de noviembre. Más

información será compartida una vez que los brackets sean publicados. La información del torneo está disponible en [www.theseton.net](http://www.theseton.net)

**Enhorabuena** al equipo de voleibol femenino de 6º grado por su segundo lugar en el torneo de St. Joseph - Wauwatosa el pasado fin de semana. Felicitaciones al equipo de voleibol varonil de 5º/6º grado por su tercer puesto en el torneo de St. Leonard. Por último, felicitaciones también al equipo de voleibol femenino de 5º grado del entrenador Brock por su segundo lugar en el torneo de St. John Vianney la semana pasada. Un trabajo impresionante de todos nuestros equipos y entrenadores.

### Waukesha Catholic Volleyball Upcoming Schedules

\* Todos los horarios están sujetos a cambios - actualizaciones en [www.metrovbconference.org](http://www.metrovbconference.org) (revisar división & equipo)

Equipo	Juegos
<b>8º grado femenino (Gehrke)</b> Matthew #829	Sab. 10/22 a las 11:30 am vs St. Agnes/St. Joe's Tosa en St. Agnes Sab. 10/22 a las 12:30 pm vs St. Sebastian en St. Angles 10/19-10/21 Torneo en St. Mary – Hales Corners
<b>8º grado varonil (Goedheer)</b> John #820	Vie. 10/21 a las 9:00 pm vs St. Sebastian en St. Sebastian
<b>7º grado femenino A (Hickok)</b> John #718	Sab. 10/22 DESCANSO (no hay juego de liga)
<b>7º grado femenino B (Fodroczy)</b> Matthew #726	Sab. 10/22 a las 8:30 am vs Christ King en Christ King
<b>7º grado varonil (Duffek)</b> John #720	Vie. 10/21 a las 6:00 pm vs St. John Vianney en CASA St. Joe's Waukesha Vie. 10/21 a las 7:00 pm vs St. Dominic en CASA St. Joe's Waukesha
<b>6º grado femenino (Diedrich)</b> Luke #628	Sab. 10/22 a las 9:30 am vs St. Mary Visitation en St. Mary Visitation 10/22-10/23 Torneo en St. Leonard
<b>5º/6º grado varonil (Skudlarczyk)</b> Matthew #620	Vie. 10/21 a las 7:00 pm vs St. Mary Visitation en St. Mary Visitation Vie. 10/21 a las 8:00 pm vs Holy Apostles en St. Mary Visitation
<b>5º grado femenino (Bailey)</b> Matthew #516	Sab. 10/22 a las 8:30 am vs St. Dominic en CASA St. Joe's Waukesha Sab. 10/22 a las 9:30 am vs Christ King en CASA St. Joe's Waukesha
<b>5º grado femenino (Brock)</b> Luke #527	Sab. 10/22 a las 11:30 am vs St. John Vianney en St. John Vianney 10/23-10/25 Torneo en St. Mary – Hales Corners

Las ubicaciones de los gimnasios y las direcciones se encuentran en el sitio web de la liga: <https://metrovbconference.org/gyms%2Flinks>

CASA St. Joe's Waukesha – 841 Martin St., Waukesha  
 Christ King - 2646 Swan Blvd. Wauwatosa, WI 53226  
 St. Agnes - 12801 W Fairmount Ave. Butler, WI 53007  
 St. John Vianney – 1755 N. Calhoun Rd. Brookfield, WI 53005  
 St. Leonard - W173 57743 Westwood Dr. Muskego, WI 53150  
 St. Mary – Hales Corners - 9553 W. Edgerton Avenue Hales Corners, Wisconsin 53130  
 St. Mary Visitation – 13000 Juneau Blvd. Elm Grove, WI 53122  
 St. Sebastian - 5400 W. Washington Blvd. Milwaukee, WI 53208

**Pruebas de baloncesto/Basketball** se llevarán a cabo en noviembre para los grados lo suficientemente grandes como para dividirse en dos equipos. Los jugadores de los equipos que se dividen deben asistir a las sesiones de división/prueba como se indica a continuación. Los jugadores de los equipos que no se dividan serán informados de la hora de su primer entrenamiento, que se determinará después del jueves 10 de noviembre cuando los entrenadores se reúnan y seleccionen los horarios de los entrenamientos.

**5º grado femenino** - martes 8 de noviembre, 5:30-7:00 pm en St. Joseph\*

**6º grado varonil** - miércoles 9 de noviembre, 5:30-7:00 pm en St. Joseph\*

**7º grado femenino** - miércoles 9 de noviembre, 7:00-9:00 pm en **St. Mary** (entrar por la puerta #9 por el gimnasio)

**7º grado varonil** - martes 8 de noviembre, 7:00-9:00 pm en St. Joseph\*

**8º grado varonil** - miércoles 9 de noviembre, 7:00-9:00 pm en St. Joseph\*

\*El gimnasio de St. Joseph esta localizado en 841 Martin St., Waukesha

**Booster Club Batalla de bolsas**



Marquen sus calendarios para la noche del sábado 12 de noviembre para el Torneo "Batalla de Bolsas" del Booster Club para adultos mayores de 21 años. ¡Más detalles en breve!

### REPORTE DE DEPORTES

El Departamento de Deportes estará pasando información como parte de un informe mensual a nuestras familias de K3 a 8º grado. Por favor, manténganse al día sobre los acontecimientos y necesidades deportivas. El informe de este mes es de nuestro Presidente de la Junta de Deportes, Dan Fodrocy.

[Presidential Address English](#)

[Discurso del Presidente](#)

## MENSAJERO DE LA COMUNIDAD

### CONFERENCIA MUJERES DE CRISTO



Todas las mujeres están invitadas a celebrar la belleza de su fe católica en la Conferencia anual de Mujeres de Cristo el sábado 5 de noviembre, en el Parque de la Feria del Condado de Washington, justo al lado de la Interestatal 45 en West Bend.

El tema de la conferencia de este año, " El tiempo de la fe valiente", anima a las mujeres a confiar en Cristo - Su verdad, Su amor, Su misericordia - durante estos tiempos difíciles.

Ven a pasar un día de alegría y camaradería y renuévate y fortalécete en tu fe. Anímate con los dinámicos oradores: el padre Donald Calloway, Sonja Corbitt, Magnus Macfarlane-Barrow y la hermana Tracey Matthia Dugas. Participa en la confesión y la adoración, y busca en el mercado de vendedores los regalos de Navidad perfectos. El día concluye con la Misa de Vigilia celebrada por el Arzobispo Jerome Listecky. Para inscribirse, póngase en contacto con Teresa Velazquez [tetevelazquez@gmail.com](mailto:tetevelazquez@gmail.com) su enlace parroquial o vaya a <https://womenofchrist.net>

JOIN US FOR 6TH - 8TH GRADE  
**OPEN HOUSE**

Sunday  
OCTOBER 23, 2022  
MASS 9AM  
OPEN HOUSE 10 - 1PM

- Take a tour led by a student
- Check out the Activity Fair
- Attend a panel presentation
  - The Value of a Marquette High Education
  - Managing the High School Transition

Register at [muhs.edu](https://muhs.edu)

MARQUETTE UNIVERSITY

### MARQUETTE UNIVERSITY HIGH SCHOOL INFORMACIÓN DEL EVENTO DE PUERTAS ABIERTAS

Para obtener información sobre algunas de las próximas fechas importantes, presione las letras azules [link](#).

